

**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**MUNICIPALITÉ DU VILLAGE DE HEMMINGFORD**

À la séance extraordinaire du Conseil municipal tenue mardi le 8 mars 2016 à compter de 18h30 à la salle du conseil de l'édifice municipal au 505, rue Frontière, Hemmingford.

Sont présent(e)s :

M. Drew Somerville, maire;  
Mme Tina Calvarese, conseillère n° 2;  
M. Dale Langille, conseiller n° 3;  
M. Howard Silverman, conseiller n° 5;  
Mme Lucie Bourdon, conseillère n° 6;

Les membres présents forment le quorum.

Sont absents :

M. Normand Lussier, conseiller n° 1;  
M. Michael Houle, conseiller n° 4;

Sont également présente :

Amélie Latendresse, Directrice générale et secrétaire-trésorière.

**VÉRIFICATION DU QUORUM ET OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE**

À 18h00, M. Drew Somerville, président d'assemblée, déclare la séance ouverte après vérification du quorum. Un constat est fait par l'ensemble des membres du conseil à l'effet qu'ils ont bien reçu l'avis de convocation.

**2016-03-069**

**LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par Dale Langille, conseiller, appuyé par Howard Silverman, conseiller, et résolu unanimement d'accepter l'ordre du jour tel que présenté.

**2016-03-070**

**EMBAUCHE DE L'INSPECTEUR MUNICIPAL EN BÂTIMENT ET ENVIRONNEMENT**

Considérant la vacance au poste d'inspecteur municipal en bâtiment (en urbanisme) et les démarches entreprises par le conseil pour combler ce poste;

Considérant que le comité de sélection a rencontré plusieurs candidats et recommande au conseil, l'engagement de Martin Éthier selon les termes et conditions recommandées par le comité et acceptées par le candidat;

En conséquence, il est proposé par Tina Calvarese, conseillère, appuyé par Lucie Bourdon, conseillère et résolu unanimement par les conseillers ce qui suit :

- D'engager Martin Éthier, effectif le 22 mars 2016, à titre de fonctionnaire désignée responsable à l'application des règlements d'urbanisme, d'autres règlements pertinents et pour d'autres tâches connexes, soit à titre d'inspecteur municipal en urbanisme, en bâtiment et en environnement;
- D'accepter les termes de travail et les conditions salariales proposés par le comité de gestion du personnel, ce qui inclut une période de probation de six (6) mois;
- D'approuver les frais reliés à cet engagement d'un nouvel employé, tel que prévu au budget municipal de 2016 par un transfert de fonds du compte #02-130-00-141 au compte #02-610-01-141.

**ADOPTÉE**

2016-03-071

**NOMINATION DE FONCTIONNAIRE DÉSIGNÉE RESPONSABLE À L'APPLICATION DES RÈGLEMENTS (INSPECTEUR MUNICIPAL EN BÂTIMENT)**

Considérant l'embauche de Martin Éthier pour combler le poste d'inspecteur municipal en urbanisme ou inspecteur municipal en bâtiment et pour effectuer diverses tâches reliées à ce poste;

En conséquence, il est proposé par Lucie Bourdon, conseillère, appuyé par Tina Calvarese, conseillère et résolu unanimement par les conseillers que Martin Éthier soit nommée responsable de diverses fonctions incluant :

- fonctionnaire désignée responsable à l'application des règlements d'urbanisme et à la gestion et la délivrance des permis et certificats selon la loi et les règlements applicables,
- fonctionnaire désignée responsable de l'application du *Règlement sur le captage des eaux souterraines*,
- fonctionnaire désignée responsable de l'application de la *Loi sur la qualité de l'environnement*,
- fonctionnaire désignée responsable de l'application du règlement sur les nuisances et du règlement sur les animaux, en plus du Directeur des travaux publics, M Yves Gauthier, et des agents de la SQ,
- fonctionnaires désignés responsables de l'application du règlement sur le colportage, en plus des agents de la SQ,
- fonctionnaire responsable de l'application des autres lois et règlements locaux, régionaux, provinciaux et fédéraux applicables à la municipalité,
- fonctionnaire responsable d'autres tâches reliées à ces responsabilités.

Et que Mme Amélie Latendresse, directrice générale et secrétaire-trésorière puisse remplacer Martin Éthier dans ces fonctions dans son absence.

**ADOPTÉE**

2016-03-072

**SERVICE D'URBANISME –PREMIÈRE LIGNE (REPORTÉ)**

Attendu que Monsieur Sylvain Provencher offre ses services pour être disponible pour toutes questions pertinentes de la part des employés municipaux ou élus municipaux sur des dossiers du village;

Attendu que le prix pour ce service offert, du 22 mars 2016 au 22 mars 2017, est de 380\$ + taxes;

En conséquence, il est proposé par Lucie Bourdon, conseillère, appuyé par Howard Silverman, conseiller, et résolu unanimement par les conseillers que les services de la firme Provencher urbaniste soit retenu pour le terme ci-haut mentionné pour un montant de 380\$ + taxes.

**ADOPTÉE**

2016-03-073

**DÉLÉGATION DE CONTRAT - CAMP DE JOUR 2016**

Considérant que le camp de jour est un service essentiel pour notre petite communauté avec plus de 50 enfants âgées entre 6 et 13 ans;

Considérant que la compagnie Gestion Vincent & Limoges offre de faire la gestion du Camp de jour pour l'année 2016;

En conséquence, il est proposé par Tina Calvarese, conseillère, appuyé par Lucie Bourdon, conseillère, et résolu unanimement par les conseillers :

- D'accepter l'offre de gestion du camp de jour de la compagnie Gestion Vincent & Limoges pour la saison 2016 et à cette fin, de lui en déléguer la gestion;
- Que notre agente de développement des loisirs, Mme Josianne Barbeau, agira à titre d'intermédiaire entre la municipalité du Village de Hemmingford;
- Que Mme Pascale Giroux, Directrice générale et secrétaire-trésorière adjointe, soit nommée signataire pour ce dossier.

**ADOPTÉE**

**PÉRIODE DE QUESTION**

Aucun citoyen présent à la séance.

**2016-03-074**

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

La séance est levée à 18h50 sur une proposition de Tina Calvarese, conseillère, appuyé par Howard Silverman, conseiller, et ce résolu unanimement.

**ADOPTÉE**

\_\_\_\_\_  
Drew Somerville, Maire  
Maire.

\_\_\_\_\_  
Amélie Latendresse  
Directrice générale et Secr.-très.

Je, \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ de la Municipalité du Village de Hemmingford, signe pour approbation, toutes les résolutions adoptées à la séance extraordinaire tenue le 8 mars 2016.

---

---